市報 にいがた
発行日 毎週日曜日
発行所 新潟市役所
新潟市西堀通6番町866
電話 代表(28)1000
編集人 高橋甲子（担当市民企画部広報課）
印刷所 ㈱第一印刷所

市の人口

	前月比
人口	443,290（+399）
男	217,442（+210）
女	225,848（+189）
世帯数	139,589（+54）

54年7月末日現在

老人憩いの家「なぎさ荘」
全面改築で9日オープン

ビーチセンター前にある老人憩いの家＝なぎさ荘＝（水道町二）の全面改築工事がこのほど完成し、今月九日からオープンします。これは、なぎさ荘が老朽化したため、今年一月から改築工事を進めてきたものです。

今までの建物から新しい建物への移転準備のため、九月八日までなぎさ荘は休みます。

新しいなぎさ荘は、鉄筋コンクリート造平家建て、延べ六百三十九平方㍍。中には六十八畳の大広間、二十八畳の中広間、十八畳のワークルームなどがあります。

お年寄りに喜ばれている浴室は一一、二五平方㍍（男女各）、洗い場（同）は二十平方㍍と、ゆったりとした広さをとってあります。脱衣室の隣のリハビリ室には機能回復のための器具（あんま器、ぶらさがり器、輪転運動器、トレーニング自転車）が備えてあります。

「なぎさ荘」の完成予想図

リューマチ、神経痛に効く温泉

なぎさ荘の一番の特色はお湯が強食塩泉の温泉であることです。このお湯は、慢性関節リューマチ、慢性筋肉リューマチ、神経痛とくに座骨神経痛、神経炎、神経マヒ、痛風、貧血――などに良く効きます。

開館時間は午前八時半から午後五時まで。日曜は休まず、月曜に休館します。

市では、お年寄りに人気のある老人憩いの家を今年度は大形と中山に新設します。

大民謡流しは九月四日に

新潟まつりの圧巻――大民謡流しは、雨のため中止となりましたが、市民から再現の声が強いため、市とまつり協賛会の共催で、九月四日午後七時から市制施行九十周年の記念行事の一環として再現することに決定しました。（雨天の場合は五日）

大民謡流しは年毎に参加人数がふえ、今年は二百四十余団体、それに飛び入りなどを加え二万二千人余の参加者が見込まれ、八月二十一日に実施する予定でした。ところが雨のため行事は中止となり市民をがっかりさせました。民謡流しは、昭和三十五年ごろから始まり、年毎に参加がふえ、二、三年前には一万人を越え今年は二万二千人が見込まれ、阿波踊りを上回る日本一の市民参加のまつりにまで発展してきました。九月四日のコースは、午後七時から九時まで、東堀、古町、西堀の三コースの五番町から九番町までです。なお、参加者が多い場合は、更にコースの延長も考えられ、市民の参加を待っています。

「夏の交通事故防止運動」
件数・死者とも減少

七月二十一日から八月二十日まで行われた「夏の交通事故防止運動」の結果がまとまりました。

この期間の交通事故は、件数百十七件（百二十）、死者一件（四）、傷者百五十一件（百六十）となっており、昨年同期に比べ減少しています。（カッコは昨年）

これは、交通事故防止の呼びかけの積み重ねや、各地区の婦人会、PTA、自治会などによる校区ぐるみの活動が、成果となって現われているものと思われます。

お互いに注意に注意を重ね交通事故防止に努めましょう。

交通安全キャラバン隊も

一方、先月二十四日には全国交通安全母の会連合会交通安全キャラバン隊が、新潟市を訪れました。

キャラバン隊は子どもや老人の事故防止、シートベルト着用推進、原付自転車の事故防止など、交通安全についてをキャンペーン内容としています。

前日、広報車で東京を出発し、新潟入りしたものです。市長にメッセージを伝達、さっそく街頭で交通安全を呼びかけました。

一行は、九月十一日まで全国各地を回りながら活動を続けていきます。

国民年金

福祉年金証書の提出はお済みですか

福祉年金（老齢・障害・母子福祉年金）をうけている方は、八月支払いの年金をうけとりましたら「定時届」といって、所持されている「国民年金証書」を、九月十日までに提出することがきめられています。

証書の提出がおくれますと、十一月支払いの年金がまにあわないことになりますから早急に提出してください。

届け出の場所　国民年金課または地区事務所、連絡所。

私の街かど
〃護国神社〃

さんぱいをすませた方が、石だんとりいをくぐってカンコウバスにのり、はしりさっていった。

あとには、とりのさえずることと波の音がのこっていた。

海側のごこくじんじゃとりいであった。

駒木勝（沼垂西二）

善意の寄付

社会福祉のために
▼堀川兵一郎（松浜町）▼関根トミ（水道町二）▼ジャスコ新潟店（青山）▼松美宛（卸新町一）▼新潟ハワイ観光・ミスターダンディ女子社員一同▼野本スイ（湊町二）▼田巻セツ（沼垂東六）▼労働金庫新潟地区育成会（寄居町）▼敦井栄吉（下大川前通四）▼佐藤道（関屋田町二）

交通遺児のために
▼田辺勇助（新津市）▼なかよし子ども会（寺尾新町）▼東和自治会▼古町通七番町振興組合（高橋藤吉理事長）▼古町通九番町振興組合（知野修治理事長）▼古町通八番町振興組合（大矢正一理事長）

二面
◆五十四年国民健康保健料申告書の提出を！
◆子宮頸がん検診を受けましょう
三面
◆写真特集 ～楽しかった夏の思い出～
四面
◆市長随想
◆公民館講座

トレーニングセンターだより（市陸上競技場内）

◇9月の新規受付日◇
初めてトレーニングを行いたい人のために、器具の使い方を指導する日です。
男子　9月5・12・19・26日
女子　9月3・10・17日
※午後4時か6時の都合のつく15分前に手続きを済ませてください。
使用料は19歳以上1か月600円、19歳未満150円です。なお、印かんと簡単な運動ができる服装をご用意ください。
◇トレーニング相談◇（無料です）
個人、会社、団体等の体力相談及びトレーニング指導、体力測定ご希望の方はご連絡ください。（☎66―8112）

新潟青年会議所創立25周年記念事業
わが都市（まち）、新潟（あした）の未来を語る
～180分のタベ～

日時　9月6日午後6時～9時20分
会場　県民会館小ホール
内容　**第1部**　講演「地域社会の未来」黒川紀章　**第2部**　パネルフォーラム「わが都市、新潟の未来を語る」パネラー・駒林行弘、中野進、原敏明、藤由暁男、司会・橋本行雄
申し込み　はがきに住所、氏名、希望枚数を記入し、新潟青年会議所（上大川前7番町、新潟商工会議所内☎29―0874）へ

読書会のおさそい

日時　9月10日午後6時～8時
会場　沼垂図書館
話題にする本　「忘却の河」福永武彦著
だれでも参加できます。本を読んできてください。
※次回の本は「寵児」津島佑子著、です

東新潟勤労者体育館が利用できます

増築した東新潟勤労者体育館は、バスケット、バレーボール、バドミントン、屋内テニス、卓球など屋内スポーツがほとんど可能となりました。ぜひ、ご利用ください。
所在地　津島屋6丁目5番2
連絡先　新潟木工センター（木工新町11 86☎73―9385）へ

はかり定期検査（午前9時～午後3時 10日は午後9時半～正午）

会場	月日	区域
沼垂小学校	9・5	本馬越、紫竹、山木戸1丁目、板町
	9・6	西馬越、日ノ出1～3丁目
	9・7	鐘が岡、沼垂東1丁目、同2丁目1番から8番
山潟小学校	9・10	絶ケ山、長潟、清五郎
石山連絡所	9・11	石山、山二ツ、栗山、下場、新石山1～4丁目、江南1～6丁目、東明1～7丁目
	9・12	中野山1～3丁目、中島、獅ケ馬場、咒法、中野山
協同組合新潟卸センター	9・14	卸新町1～3丁目

市職員（寮母）募集

職種　寮母…特別養護老人ホーム大山台ホーム等において、入寮者の世話をする寮母の業務に従事します。
受験資格　昭和16年10月2日から昭和29年10月1日までに生まれた女性
試験日　9月15日
試験場　市中央公民館
試験の内容　第1次試験（筆記試験、適性検査、体力測定）第2次試験については第1次試験の合格者を対象に後日実施。
募集要綱と応募用紙、市役所人事課（本庁2階）で差し上げています。
申し込み　9月7日までに市人事課（西堀通6、〒951）へ。郵送の場合は9月7日までの消印有効。